



Teljesítménynyilatkozat Declaration of Performance

CPR-20-13-001-HU-EN

1. A terméktípus egyedi azonosító kódja / Unique identification code of the product-type:

Integral IP MXF, Integral IP MXE

2. Felhasználás célja(i) / Intended use/es:

Tűzjelző berendezések – Tűzjelző központ

Fire detection and fire alarm systems - Control and indicating equipment

3. Gyártó / Manufacturer

Schrack Seconet AG, Eibesbrunnergasse 18, 1120 Wien

5. A teljesítmény állandóságának értékelésére és ellenőrzésére szolgáló rendszer(ek) / System/s of assessment and verification of constancy of performance

1

6. Harmonizált szabvány(ok) / Harmonised standard(s):

EN 54-2:1997 + A1:2006

EN 54-4:1997 + A1:2002 + A2:2006

EN 12094-1:2003 + A1:2006

Bejelentett szerv(ek) / Notified Body/ies:

0786

VdS Schadenverhütung GmbH

7. A nyilatkozatban szereplő teljesítmény(ek) / Declared performance/s

Alapvető tulajdonságok	Essential characteristics	Teljesítmény Performance	Harmonizált műszaki előírás Harmonised technical specification	Szakaszszám Clause
Teljesítőképesség tűz esetén	Performance under fire conditions	teljesül pass	EN 54-2:1997 +A1:2006	4 – 5, 7
Megszólalási késleltetés (a riasztási válasz ideje)	Response delay (response time to fire)	teljesül pass	EN 54-2:1997 +A1:2006	7.1, 7.7, 7.11 – 7.12
Működési megbízhatóság	Operational reliability	teljesül pass	EN 54-2:1997 +A1:2006	4 - 14
Működési megbízhatóság tartóssága, hőállóság	Durability of operational reliability, temperature resistance	teljesül pass	EN 54-2:1997 +A1:2006	15.4
Működési megbízhatóság tartóssága, rázásállóság	Durability of operational reliability, vibration resistance	teljesül pass	EN 54-2:1997 +A1:2006	15.6 – 15.7, 15.15
Működési megbízhatóság tartóssága, villamos stabilitás	Durability of operational reliability, electrical stability	teljesül pass	EN 54-2:1997 +A1:2006	15.8 - 15.13
Működési megbízhatóság tartóssága, légnedvesség-állóság	Durability of operational reliability, humidity resistance	teljesül pass	EN 54-2:1997 +A1:2006	15.5, 15.14

SCHRACK SECONET AG • Eibesbrunnergasse 18 • A-1120 Wien

UniCredit Bank Austria AG • Konto-Nr. 09493 191 200 • BLZ 12000 • IBAN AT96 1100 0094 9319 1200 • BIC BKAUATWW
FN 123356g Handelsgericht Wien • ARA 9588 • DVR 0785083 • UID ATU 37395207

GESCHÄFTSSTELLEN: WIEN, NIEDERÖSTERREICH und BURGENLAND: Eibesbrunnergasse 18, A-1120 Wien, Tel.: +43-1-811 57-0*, Fax: +43-1-811 57-222
KUNDENDIENST WIEN: Tel.: +43-1-811 03 0*, Fax: +43-1-811 57-500.

ÖBERÖSTERREICH: Kornstraße 16, A-4060 Leonding-Hart, Tel.: +43-732-677 900-0*, Fax: +43-732-677 900-20, SALZBURG: Vogelweiderstraße 44a, A-5020 Salzburg, Tel.: +43-662-887 122-0*, Fax: +43-662-887 122-73,
TIROL: Dr. Franz Werner Straße 36, A-6020 Innsbruck, Tel.: +43-512-365 366 0*, Fax: +43-512-365 366-30, VORARLBERG: Sebastianstraße 13a, A-6850 Dornbirn, Tel.: +43-5572-511 99 0*, Fax: +43-5572-511 99-30,
STEIERMARK: Neuseelersberger Straße 157, A-8055 Graz, Tel.: +43-316-407 676 0*, Fax: +43-316-407 676-35, KÄRNTEN: Feldkirchner Straße 138, A-9020 Klagenfurt, Tel.: +43-463-429 362 0*, Fax: +43-463-429 362-25

Teljesítőképesség tűz esetén	Performance under fire conditions	teljesül pass	EN 54-4:1997 +A1:2002 +A2:2006	4 – 6
Működési megbízhatóság	Operational reliability	teljesül pass	EN 54-4:1997 +A1:2002 +A2:2006	4 – 8
Működési megbízhatóság tartóssága, hőállóság	Durability of operational reliability, temperature resistance	teljesül pass	EN 54-4:1997 +A1:2002 +A2:2006	9.5
Működési megbízhatóság tartóssága, rázásállóság	Durability of operational reliability, vibration resistance	teljesül pass	EN 54-4:1997 +A1:2002 +A2:2006	9.7 – 9.8, 9.15
Működési megbízhatóság tartóssága, villamos stabilitás	Durability of operational reliability, electrical stability	teljesül pass	EN 54-4:1997 +A1:2002 +A2:2006	9.9 – 9.13
Működési megbízhatóság tartóssága, légnedvesség-állóság	Durability of operational reliability, humidity resistance	teljesül pass	EN 54-4:1997 +A1:2002 +A2:2006	9.6, 9.14
Megszólalási késleltetés (válasz ideje)	Response delay (response time)	teljesül pass	EN 12094-1:2003	4.8
Működési megbízhatóság	Operational reliability	teljesül pass	EN 12094-1:2003	4 – 6
Teljesítőképesség tűz esetén	Performance under fire conditions	teljesül pass	EN 12094-1:2003	4.3 – 4.6
Tartósság	Durability	teljesül pass	EN 12094-1:2003	9

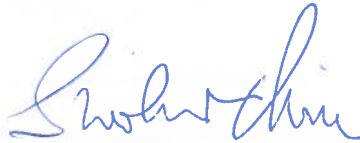
Az 1. és 2. pontban meghatározott termék teljesítménye megfelel a 7. pontban feltüntetett nyilatkozat szerinti teljesítménynek. E teljesítménynyilatkozat kiadásáért kizárólag a 3. pontban meghatározott gyártó a felelős.
The performance of the product identified in points 1 and 2 is in conformity with the declared performance in point 7. This declaration of performance is issued under the sole responsibility of the manufacturer identified in point 3.

A gyártó nevében és részéről aláíró személy / Signed for and on behalf of the manufacturer by:

Schrack Seconet AG

Bécs

22.02.2016



Maximilian Strohmeier
Termékmenedzsment és
Kompetenciacentrum vezető /
Head of Product Management
and Competence Center



Daniel Lörincz
Termékmenedzsment Tűzjelző rendszerek /
Product Management Fire Alarm Systems



MEGJEGYZÉS

Az eszköz (készülék) szakszerűtlen használata vagy telepítése sérüléshez vagy károsodáshoz vezethet.
A pontos eljáráshoz a megfelelő telepítés és kezelés érdekében, kérjük, vegye figyelembe a gyártó dokumentációját:
<https://www.schrack-seconet.com/en/services/downloadcenter> → B-HB-067
Kérjük, hogy a telepítés megkezdése előtt olvassa el figyelmesen ezt a dokumentumot és kövesse a biztonsági utasításokat



NOTE

Improper use or installation of the device can lead to injury or damages.
For the exact procedure for proper installation and handling, please refer to the manufacturer documentation:
<https://www.schrack-seconet.com/en/services/downloadcenter> → B-HB-067
Please read this document carefully and follow the safety instructions before you begin with the installation.